



## Protokoll Gemeindeversammlung

---

Datum **Freitag, 27. November 2020**  
Zeit **20:00 bis 21:40 Uhr**  
Ort **Turnhalle**  
Sitzungsnummer **2/2020**

---

### Anwesend

#### *Vorsitz*

Von Allmen Daniel, Gemeindepräsident

#### *Protokoll*

Lauber Jolanda, Gemeindeschreiberin

*Stimmberechtigte* 97 (anwesende Personen: 103)

---

### Traktanden

Trakt.-Nr.	Geschäft	Beschluss
1	Jungbürgerehrung Jungbürgerfeier Jahrgang 2002	12
2	FIKO Kommissionswahlen; zu wählen sind: 5 Mitglieder in die Finanzkommission	13
3	Strassen- und Wegkommission Kommissionswahlen; zu wählen sind: 4 Mitglieder in die Strassen- und Wegkommission	14
4	Dorfplatz Adelboden Projekt Neugestaltung	15
5	Schulhaus Sek / Real Umbau / Neugestaltung Physikraum	16
6	Budget Festsetzung der Steueranlage, Gebühren und Abgaben	17
7	Ausbau Blättliweg Kreditabrechnung	18
8	Verschiedenes Gemeindeversammlung Voten aus der Gemeindeversammlung	19

### Bekanntmachung

Publikation in den Anzeigern vom 27. Oktober 2020 (Nr. 44), 10. November 2020 (Nr. 46) und 24. November 2020 (Nr. 48)

## Eröffnung und Konstitution

**Gemeindepräsident Daniel von Allmen** begrüsst die Anwesenden zur Versammlung und gibt die Daten der Einladung, resp. der Publikation im Frutiger Anzeiger bekannt. Einwendungen gegen die Einberufung werden keine erhoben.

Die Prüfung der Stimmberechtigung ergibt, dass folgende Personen nicht stimmberechtigt sind:

- Germann Sira, wohnhaft in Adelboden seit 01.11.2020
- Lauber Jolanda, Gemeindegeschreiberin
- Lingg Nicola, Leiter Bauverwaltung
- Maurer Julia, Lernende Gemeindeverwaltung
- Mumenthaler Heidi, Berner Oberländer
- Spielmann Robert, Schulleiter

Die Unterlagen zu den traktandierten Geschäften lagen während zehn Tagen vor der Versammlung mit den Anträgen des Gemeinderates in der Gemeindegeschreiberei öffentlich auf. An alle Haushaltungen wurde zudem ein Mitteilungsblatt verschickt.

Die Eingangskontrolle wird durch Mara Mazarella geführt.

Das Protokoll der Versammlung vom 28. August 2020 wurde durch den Gemeinderat am 27. Oktober 2020 genehmigt.

## Wahl der Stimmenzähler

Es werden vorgeschlagen und unter genauer Zuweisung der Abstimmungssektoren gewählt:

- Sektor 1                      Inniger Samira
- Sektor 2                      Künzi Oliver
- Sektor 3                      Müller René
- Sektor 4                      Roschi Manuela

Die Stimmen am Tisch der Versammlungsleitung und der Gemeinderatsmitglieder werden von René Müller (Sektor 3) gezählt.

## Verfahrensvorschriften

Gemeindepräsident Daniel von Allmen macht auf die allgemeinen Verfahrensvorschriften gemäss den Bestimmungen des Organisationsreglements, insbesondere die Rügepflicht und das Abstimmungsverfahren sowie die Beschwerdemöglichkeit gegen Versammlungsbeschlüsse, aufmerksam.

Das Protokoll der heutigen Versammlung wird vom 7. Dezember bis 5. Januar 2021 in der Gemeindegeschreiberei öffentlich aufgelegt. Während der Auflage kann schriftlich und begründet Einsprache an den Gemeinderat eingereicht werden. Er entscheidet über allfällige Einwände.

## Behandlung der Traktanden

1.1605 Jungbürgerfeier

## 1 Jungbürgerehrung Jungbürgerfeier Jahrgang 2002

### Sachverhalt

Gemeindepräsident Daniel von Allmen ist erfreut, 19 von 33 eingeladenen Jungbürgerinnen und Jungbürgern an der heutigen Versammlung begrüßen zu dürfen. Dies zeige ihm ihr Interesse an unserer Gemeinde und am Dorfgeschehen von Adelboden. Er lobt die Demokratie, welche sie nun direkt miterleben können und ruft sie zum aktiven Mitmachen in der Gemeindepolitik auf.

Der Gemeindepräsident vermittelt einen kurzen Überblick über die Organisationsstrukturen der Gemeinde, stellt den Gemeinderat sowie die Gemeindeschreiberin vor und orientiert über die Aufgaben des Gemeindepräsidenten.

Anschliessend an die Übergabe der Bürgerbriefe durch Gemeinderatspräsident Markus Gempeler werden die Jungbürgerinnen und Jungbürger mit einem kräftigen Applaus in den Kreis der Stimmberechtigten aufgenommen.

Auf das traditionelle Apéro nach der Versammlung muss aufgrund der Corona-Situation leider verzichtet werden.

### Mitteilung an

Gemeindeschreiberei

Protokollauszug

1.0501.04 Finanzkommission

## 2 FIKO Kommissionswahlen; zu wählen sind: 5 Mitglieder in die Finanzkommission

### Sachverhalt

Für die Erneuerungswahlen der Finanzkommission (5 Mitglieder) sind innerhalb der publizierten Eingabefrist folgende Vorschläge eingelangt:

#### *Bisher:*

- Josi-Schwarz Karin, geb. 1989, Holzachseggenweg 14
- Kallen-Jungen Andreas, geb. 1969, Hörnliweg 3
- Reiter-Kohler Dieter, geb. 1969, Schulgässli 4

#### *Neu:*

- Oester-Speissegger Ulrich, geb. 1968, Bodenstrasse 38
- Wäfler-Schwarz Andrea, geb. 1994, Fuhrenstrasse 29

### Beschluss

Da innerhalb der publizierten Eingabefrist nicht mehr Vorschläge eingereicht wurden, als Sitze zu besetzen sind, findet das stille Wahlverfahren gemäss Artikel 79 des Organisationsreglements (OgR) statt und die aufgeführten Personen sind in die Finanzkommission für die Legislaturperiode 01.01.2021 bis 31.12.2024 gewählt.

### Mitteilung an

Finanzverwaltung

Protokollauszug

Gemeindeschreiberei

Protokollauszug

1.0501.13 Strassen- und Wegkommission

**3 Strassen- und Wegkommission****Kommissionswahlen; zu wählen sind: 4 Mitglieder in die Strassen- und Wegkommission**Sachverhalt

Für die Erneuerungswahlen der Strassen- und Wegkommission (4 Mitglieder) sind innerhalb der publizierten Eingabefrist folgende Vorschläge eingelangt:

*Bisher:*

- Oester Bruno, geb. 1978, Stiegelschwandstrasse 62
- Hari-Biser Toni, geb. 1984, Hirzbodenportstrasse 4

*Neu:*

- Josi-Nägeli Andreas, geb. 1978, Hirzbodenportstrasse 12
- Pieren-Berger Christian, geb. 1971, Egghausweg 6

Beschluss

Da innerhalb der publizierten Eingabefrist nicht mehr Vorschläge eingereicht wurden, als Sitze zu besetzen sind, findet das stille Wahlverfahren gemäss Artikel 79 des Organisationsreglements (OgR) statt und die aufgeführten Personen sind in die Strassen- und Wegkommission für die Legislaturperiode 01.01.2021 bis 31.12.2024 gewählt.

Mitteilung an

Sekretariat SWK

Protokollauszug

Gemeindeschreiberei

Protokollauszug

4.0401 Dorfplatz

**4 Dorfplatz Adelboden****Projekt Neugestaltung**Sachverhalt

Der Gemeinderat hat im Jahr 2018 beschlossen im Zusammenhang mit dem Neubau Aparthotel die Neugestaltung des Dorfplatzes anzugehen. Die Bevölkerung wurde im Januar 2019 dazu aufgerufen mitzuwirken und Ideen für die Neugestaltung einzureichen. Bis Ende Februar 2019 lief die Frist für die Einreichung von Ideen, erfreulicherweise sind 12 Eingaben gemacht worden. Allen Ideen gerecht zu werden, ist sehr schwierig.

Eine Fachjury bestehend aus Gemeinderäten, zwei Vertretern der Bevölkerung und externen Fachpersonen haben die Eingaben bewertet. Mit den besten Ideen wurde anschliessend von einem Planungsbüro ein Sanierungsprojekt erarbeitet, welches nun der Bevölkerung zur Beschlussfassung vorgelegt wird.

*Ziel der Sanierung*

Mit der Neugestaltung des Dorfplatzes im Zusammenhang mit dem Neubau des Aparthotels an der Dorfstrasse 26 wird eine Verbesserung der Fussgängersicherheit im Bereich Bellevuegässli erreicht. Der Belag ist in Maggia-Gneis vorgesehen, einem hellgrauen Tessiner-Stein, welcher sich sehr gut für Höhenlagen eignet sowie frost- und tausalzresistent ist. Auf dem hinteren Teil ist eine gastgewerbliche Nutzung vorgesehen. Diese soll mit mobilen Pflanzen abgegrenzt werden. Im vorderen Bereich wird eine Begegnungszone entstehen, vorgesehen ist ein Trinkbrunnen und eine lange Sitzbank. Der Dorfplatz soll multifunktional verwendbar sein, und weiterhin Platz für Anlässe jeglicher Art bieten.

Baubewilligung und Baukosten

Die rechtskräftige Baubewilligung liegt noch nicht vor. Die Erstellungskosten belaufen sich auf CHF 390'000.00 inkl. MwSt. Die Bauarbeiten sind im Frühjahr/Frühsummer 2021 vorgesehen.

	inkl. MwSt.	
Planungskosten, Baubewilligung	CHF	15'000.00
Baukosten Gärtnerarbeiten	CHF	345'000.00
Baukosten Elektro / Wasser	CHF	20'000.00
Reserve / Unvorhergesehenes	CHF	10'000.00
<b>Total Kosten Bauprojekt</b>	<b>CHF</b>	<b>390'000.00</b>

Kostenbeteiligungen

Ninum AG (Aparthotel)	CHF	- 80'000.00
Burn AG, Geschenk Brunnen	CHF	- 20'000.00
<b>Total Kosten Gemeinde</b>	<b>CHF</b>	<b>290'000.00</b>

Im Budget 2021 ist dieses Projekt vorgesehen und wird über den allgemeinen Steuerhaus-halt abgewickelt.

Antrag Gemeinderat

Dem Projekt Neubau Dorfplatz wird zugestimmt und hierfür wird ein Verpflichtungskredit in der Höhe von CHF 390'000.00 genehmigt.

Diskussion

- *Baumann Christine:* Sie findet es schön, dass ein neuer, flotter Platz entsteht. Sie möchte vier Punkte zum vorliegenden Projekt in die Diskussion einbringen.
  - a) Es ist ein Bodenbelag mit schmalen Platten vorgesehen, können da nicht grosszügige Formate gewählt werden?
  - b) Entlang der Dorfstrasse besteht seit Jahren das Konzept mit den Bänkli und Blumentöpfen. Kann dieses Konzept auf dem neuen Dorfplatz einbezogen werden?
  - c) Die vorgesehene Nutzung (vorderer Drittel freies Gelände, hintere zwei Drittel Restauration) sollte besser durchmischt werden. Eine Zweiteilung ist schade!
  - d) Der flache Platz ohne fixe Bauten ist praktisch, aber dieser lädt als Haltestelle für Autos ein und dies sollte nicht der Zweck dafür sein, weil das Parkhaus nah ist. Wie das Bauprojekt angedacht, wird dies dort voraussichtlich aber der Fall sein, deshalb die Frage, ob nicht ein Drittel des Platzes auf Seite Bellevuegässli fix verbaut werden kann (z.B. Bank oder Bühne)?

*Antwort LBV Lingg:* Die Steingrösse ist Geschmacksache und es besteht die Möglichkeit grossformatige Platten einzubauen. Der geplante Stein ist rund 8 cm dick und weist eine Breite von ca. 10 cm auf.

*Antwort GR Pieren:* Die Töpfe können gut integriert werden und die komplette Gestaltung des Platzes (Bank, Brunnen) ist noch nicht definitiv festgelegt. Das wilde Parkieren wird gemeindeseits auch nicht unterstützt. Wenn aber zu viele fixe Bauten und Materialien installiert werden, gibt es Engpunkte mit dem Bus und der Schneeräumung. Der Platz soll für jedermann zugänglich und mietbar sein und nicht überstellt werden, damit Flexibilität zur Nutzung besteht. Die genaue Gestaltung ist noch offen, aber fix montierte Sachen sind nicht im Sinn des Gemeinderates. Bezüglich der Durchmischung kann noch darüber diskutiert werden, einfach der vordere Teil soll für jedermann zugänglich sein. Einen Platz zu machen, welcher allen Anliegen gerecht wird, ist fast unmöglich, aber Ziel war, aus allen Eingaben der Bevölkerung etwas daraus zu nehmen.

- *Inniger Rachel:* Eine Frage resp. Anregung zum Verkehr: Könnte das Parkieren nicht mit versenkbaren Säulen unterbunden werden?

*Antwort GR Pieren:* Die Anregung kann geprüft werden, aber diese zieht finanzielle Folgen mit sich. Solche Säulen müssten bezüglich Abdichtung und Schneeräumung geprüft werden. Ein Wasserspiel war auch Bestandteil der Eingaben, aber in unserem Bergdorf mit Frost und Kälte ist dies nicht ganz ohne.

Beschluss (einstimmig)

Dem Projekt Neubau Dorfplatz wird zugestimmt und hierfür wird ein Verpflichtungskredit in der Höhe von CHF 390'000.00 genehmigt.

Mitteilung an

LBV Lingg

Protokollauszug

FV Germann

Protokollauszug

GS Lauber

Protokollauszug

5.0301.05 Schulhaus Sek / Real

## 5 Schulhaus Sek / Real Umbau / Neugestaltung Physikraum

Sachverhalt

Seit über 40 Jahren wurde in den Unterrichtsräumen für Physik, Chemie und Biologie keine Erneuerungen mehr getätigt. Durch die Einführung vom Lehrplan 21 ist Nachholbedarf angesagt, denn gemäss diesem machen die SchülerInnen selbst Experimente und schauen nicht nur der Lehrperson zu. Hierfür sind spezielle Lehrmittel nötig, welche angeschafft werden müssen. Die Anschaffung zieht bauliche Massnahmen mit sich, da das Material ordentlich gelagert werden muss, was bei den jetzigen Gegebenheiten nicht möglich ist. Auch fehlt eine zeitgemässe Einrichtung zur Lagerung von Chemikalien und vorgeschriebene Sicherheitsvorkehrungen müssen umgesetzt werden (z.B. Augendusche). Bei dem Umbau werden auch die nötigen Installationen (u.a. Wasser, Abwasser und Strom) saniert und das gesamte Mobiliar erneuert, welches grösstenteils massangefertigt werden muss.

Baukosten und Ausführung

Die Kosten belaufen sich auf CHF 90'000.00 für bauliche Massnahmen und auf CHF 60'000.00 für Anschaffungen.

Die Bauarbeiten sind im Sommer 2021 vorgesehen.

Keine DiskussionBeschluss (1 Gegenstimme)

1. Dem Umbau/Neugestaltung des Physikraumes im Sekundar- und Realschulhaus Dorf wird zugestimmt.
2. Hierfür wird ein Verpflichtungskredit in der Höhe von insgesamt CHF 150'000.00 genehmigt.

Mitteilung an

BL Pieren

Protokollauszug

FV Germann

Protokollauszug

8.0103 Budget

**6 Budget****Festsetzung der Steueranlage, Gebühren und Abgaben**Sachverhalt*Wesentliches in Kürze*

- Das Budget basiert auf einer unveränderten Steueranlage von 1.99 Einheiten für Steuern auf Einkommen und Vermögen.
- Steuerertrag: CHF 160'000.00 Mehrertrag (trotz Corona) als im Vorjahresbudget (insbesondere + CHF 390' Vermögenssteuer aus der amtlichen Neubewertung 2020).
- Geplante Nettoinvestitionen von CHF 6'625'000.00 (davon CHF 2.8 Mio. für neuen Werkhof)
- Abschreibungsbetrag Verwaltungsvermögen CHF 1'671'600.00 ist mit CHF 155'000.00 höher gegenüber Vorjahr.
- CHF 100'000.00 als Ertrag für nicht bezifferbare Aufwandreserven.

*Übersicht*

	<b>Budget 2021</b>	<b>Budget Vorjahr</b>	<b>Rechnung 2019</b>
Jahresergebnis ER Gesamthaushalt	- 101'930.00	- 356'800.00	494'268.06
Jahresergebnis ER Allgemeiner Haushalt	0.00	0.00	0.00
Jahresergebnis gesetzliche			
Spezialfinanzierungen	- 101'930.00	- 71'730.00	494'268.06
Steuerertrag natürliche Personen	7'010'000.00	6'850'000.00	6'859'407.65
Steuerertrag juristische Personen	626'000.00	586'000.00	828'062.65
Liegenschaftssteuer	2'387'000.00	2'387'000.00	1'558'870.10
Nettoinvestitionen	6'625'000.00	2'108'000.00	4'309'765.68

*Erfolgsrechnung*

Der Gemeinderat und die Kommissionen haben sich an mehreren Sitzungen intensiv mit dem Budget und der Finanzplanung befasst. Im kommenden Jahr wird beim Gesamthaushalt mit einem Aufwandüberschuss von CHF 101'930.00 (Allgemeiner Haushalt CHF 0.00, SF Abwasser – CHF 105'700.00, SF Abfall CHF 3'770.00) gerechnet. Der Ertragsüberschuss vom allgemeinen Steuerhaushalt von CHF 359'910.00 wird in die Spezialfinanzierung Liegenschaften im Verwaltungsvermögen eingelegt.

*Budget und Vergleich pro Funktion***0 Allgemeine Verwaltung**

	<b>Budget 2021</b>		<b>Budget 2020</b>		<b>Rechnung 2019</b>	
	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>
	1'893'850.00	471'500.00	1'929'150.00	482'200.00	1'876'606.76	477'406.40
<b>Nettoergebnis</b>		<b>1'422'350.00</b>		<b>1'446'950.00</b>		<b>1'399'200.36</b>

**1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung**

	<b>Budget 2021</b>		<b>Budget 2020</b>		<b>Rechnung 2019</b>	
	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>
	987'290.00	787'500.00	987'950.00	693'350.00	1'050'596.05	696'519.75
<b>Nettoergebnis</b>		<b>199'790.00</b>		<b>294'600.00</b>		<b>354'076.30</b>

## 2 Bildung

	Budget 2021		Budget 2020		Rechnung 2019	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	2'640'100.00	136'000.40	2'707'900.00	122'000.00	2'577'783.66	142'645.75
<b>Nettoergebnis</b>		<b>2'504'100.00</b>		<b>2'585'900.00</b>		<b>2'435'137.91</b>

## 3 Kultur, Sport, Freizeit, Kirche

	Budget 2021		Budget 2020		Rechnung 2019	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	1'152'100.00	26'200.00	1'265'670.00	27'000.00	1'131'920.31	24'732.00
<b>Nettoergebnis</b>		<b>1'125'900.00</b>		<b>1'238'670.00</b>		<b>1'107'188.31</b>

## 4 Gesundheit

	Budget 2021		Budget 2020		Rechnung 2019	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	34'300.00		32'300.00		32'073.14	
<b>Nettoergebnis</b>		<b>34'300.00</b>		<b>32'300.00</b>		<b>32'073.14</b>

## 5 Soziale Sicherheit

	Budget 2021		Budget 2020		Rechnung 2019	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	2'777'000.00	13'000.00	2'645'100.00	11'000.00	2'591'837.25	13'662.60
<b>Nettoergebnis</b>		<b>2'764'000.00</b>		<b>2'634'100.00</b>		<b>2'578'174.65</b>

## 6 Verkehr

	Budget 2021		Budget 2020		Rechnung 2019	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	2'793'980.00	439'200.00	2'841'280.00	476'000.00	2'694'963.51	430'784.45
<b>Nettoergebnis</b>		<b>2'354'780.00</b>		<b>2'365'280.00</b>		<b>2'264'179.06</b>

## 7 Umwelt und Raumordnung

	Budget 2021		Budget 2020		Rechnung 2019	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	3'168'600.00	2'939'400.00	3'348'830.00	3'002'130.00	3'627'890.56	3'201'377.72
<b>Nettoergebnis</b>		<b>229'200.00</b>		<b>346'700.00</b>		<b>426'512.84</b>

## 8 Volkswirtschaft

	Budget 2021		Budget 2020		Rechnung 2019	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	182'170.00	84'600.00	331'470.00	183'500.00	194'473.45	160'122.94
<b>Nettoergebnis</b>		<b>97'570.00</b>		<b>147'970.00</b>		<b>34'350.51</b>



## 9 Finanzen und Steuern

	Budget 2021		Budget 2020		Rechnung 2019	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	2'294'610.00	13'026'600.00	1'626'200.00	12'433'600.00	1'621'272.19	12'252'165.27
<b>Nettoergebnis</b>	<b>10'731'990.00</b>		<b>10'807'400.00</b>		<b>10'630'893.08</b>	
<b>Total</b>	17'924'000.00	17'924'000.00	17'715'850.00	17'430'780.00	17'399'416.88	17'399'416.88
Netto Aufwand				285'070.00		
<b>Gesamttotal</b>	17'924'000.00	17'924'000.00	17'715'850.00	17'715'850.00	17'399'416.88	17'399'416.88

*Investitionen*

Geplante Investitionen, welche den Berechnungen der Kapitalkosten (Abschreibungen und Zinsen) zugrunde liegen.

Gemäss Investitionsbudget sind folgende Investitionen geplant:

Investitionen Spezialfinanzierung Abfall	CHF	50'000.00
Investitionen Spezialfinanzierung Abwasser	CHF	1'455'000.00
Investitionen Steuerhaushalt	CHF	5'245'000.00
Total Bruttoinvestitionen	CHF	6'750'000.00
Abzüglich Investitionseinnahmen	CHF	125'000.00

**Total Nettoinvestitionen** CHF **6'625'000.00**

**Grösste Investitionspositionen**

➤ Neubau Werkhof/FW-Magazin	CHF	2'800'000.00
➤ Troittoir Oey-Dürrenegga	CHF	865'000.00
➤ Kanalisation Schlegeli	CHF	600'000.00

*Gebührenfinanzierte Aufgaben (Gebühren, Abgaben)**Abwasser*

Die Spezialfinanzierung Abwasserentsorgung rechnet mit einem Aufwandüberschuss von CHF 105'700.00. Dieser Aufwandüberschuss wird dem Rechnungsausgleichskonto entnommen (Stand 31.12.2019: 2,199 Mio. Franken). Die jährliche Einlage in die Spezialfinanzierung Werterhaltung (Wiederbeschaffungswerte) beträgt CHF 702'000.00 (60 %, das gesetzliche Minimum).

*Abfallentsorgung*

Die Spezialfinanzierung Abfallentsorgung rechnet mit einem Ertragsüberschuss von CHF 3'770.00. Dieser Ertragsüberschuss wird in das Rechnungsausgleichskonto eingelegt (Stand 31.12.2019: CHF 307'704.93).

*Feuerwehr*

Bei einem Ertrag von CHF 294'000.00 und einem Aufwand von CHF 289'030.00 ergibt sich bei der Feuerwehr ein Überschuss von CHF 4'970.00. Der Überschuss wird in die Spezialfinanzierung Feuerwehr eingelegt (Stand 31.12.2019: CHF 575'159.34).

Das detaillierte Budget kann bei der Finanzverwaltung bezogen werden. Es wird auch im Internet ([www.3715.ch/Aktuell](http://www.3715.ch/Aktuell)) publiziert.

Antrag Gemeinderat**a) Die Steueranlagen und die nachstehend bezeichneten Gebühren werden gestützt auf die Bestimmungen des Steuergesetzes und der geltenden Reglemente wie folgt festgelegt:**

- Steueranlage 1.99 Einheiten
- Liegenschaftssteuer 1,5 ‰
- Feuerwehrpflichtersatzabgabe 6,5 % der Kantonssteuer  
(mindestens CHF 100.00, höchstens CHF 450.00)
- Abfallgebühren gemäss Gebührentarif (wie bisher)
- Abwassergebühren gemäss Verordnung (wie bisher)

**b) Genehmigung des Budgets 2021 bestehend aus:**

		<i>Aufwand</i>	<i>Ertrag</i>
<b>Gesamthaushalt</b>	CHF	17'920'230.00	17'818'300.00
Aufwandüberschuss	CHF		<b>101'930.00</b>
 <b>Allgemeiner Haushalt</b>	CHF	15'183'800.00	15'183'800.00
	CHF		<b>0.00</b>
 <b>SF Abwasser</b>	CHF	1'864'500.00	1'758'800.00
Aufwandüberschuss	CHF		<b>105'700.00</b>
 <b>SF Abfall</b>	CHF	871'530.00	874'500.00
Ertragsüberschuss	CHF	<b>3'770.00</b>	

Keine DiskussionBeschluss (1 Gegenstimme)

Die Anträge des Gemeinderates werden zum Beschluss erhoben.

Mitteilung an

FV Germann

Protokollauszug

4.0503 Gemeindestrassen

## 7 **Ausbau Blattiweg** **Kreditabrechnung**

Sachverhalt

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 2. Dezember 2016 wurde für den Ausbau des Blattiweges ein Verpflichtungskredit von insgesamt CHF 430'000.00 genehmigt. Mittlerweile sind die Bauarbeiten vollendet.

Baukostenabrechnung

Kredit Gemeindeversammlung	CHF	430'000.00
Total Baukosten inkl. MwSt.	CHF	437'888.95
<b>Kreditüberschreitung</b>	<b>CHF</b>	<b>7'888.95</b>

KenntnisnahmeMitteilung an

Bauverwaltung

Protokollauszug

Finanzverwaltung

Protokollauszug

1.0300 GEMEINDEVERSAMMLUNG

**8 Verschiedenes Gemeindeversammlung**Keine

Dank von GP von Allmen für die Arbeit der Behörde, Verwaltung und Equipen. Ebenso allen Besucher/innen für die Teilnahme an der heutigen Versammlung, trotz der aktuellen Corona-Situation. Er wünscht allen gute Gesundheit, frohe Weihnachten und dass sich die aktuelle Situation bald bessern wird.

**EINWOHNERGEMEINDE ADELBODEN**

Daniel von Allmen      Jolanda Lauber  
*Gemeindepräsident*      *Gemeindeschreiberin*

**Auflagezeugnis**

Die unterzeichnende Gemeindeschreiberin bestätigt, dass das vorliegende Protokoll dieser Gemeindeversammlung in der Zeit vom 7. Dezember 2020 bis 5. Januar 2021 in der Gemeindeschreiberei öffentlich aufgelegt ist.

Während dieser Zeit sind bei der Gemeindeverwaltung Adelboden weder Einsprachen noch Beschwerden eingegangen.

Adelboden, 11. Januar 2021

**GEMEINDEVERWALTUNG ADELBODEN**

Jolanda Lauber  
*Gemeindeschreiberin*

**Genehmigung**

Gestützt auf Art. 15 des Organisationsreglements der Einwohnergemeinde Adelboden vom 01.01.2010 hat der Gemeinderat das vorliegende Protokoll an seiner Sitzung vom 19. Januar 2021 genehmigt.

Adelboden, 20. Januar 2021

**GEMEINDERAT ADELBODEN**

Markus Gempeler      Jolanda Lauber  
*Obmann*      *Gemeindeschreiberin*